

RECORDS OF THE

DUTCH REFORMED SAINT JOHN'S CHURCH

in the town of

St. Johnsburg, Montgomery County, N. Y.

Transcribed by

The New York Genealogical and Biographical Society.

VOLUME ONE.

Edited by

Royden Woodward Vosburgh.

New York City

June, 1914.

(RWV)

TABLE OF CONTENTS.

INTRODUCTION.	Pages.
Geographical Divisions, -	- i - ii.
Harrison's Patent, with Map, -	- ii - vi.
George Klock, -	vii - ix.
The Site of Klock's Church, with two Maps, -	ix - xv.
Klock's Church, -	xv - xvi.
Klock's Church Burying Ground; Inscriptions and Notes, -	xvii - xx.
St. John's Church, -	xxi - xxiv.
Records of Incorporation, -	xxiv - xxv.
The Youker's Bush Church, -	xxvi - xxvii.
Other Churches: Indian Castle and Snell's Bush, -	xxviii - xxix.
St. John's Church Becomes Dutch Reformed, -	xxx - xxxi.
Pastors of the Church, -	xxxii - xlivi.
Appendix I, -	xlivi - xliv.
Appendix II, .-	xliv - xlvi.
Certification of Copy, -	- xlvii.
Title Page and Note, -	- 1 - 2.
BAPTISMS and BIRTHS, 1788 to 1794, -	- 3 - 94.
Treasurer's Accounts and Receipts, 1803 to 1812, -	- 95 - 113.
Church Officers, 1804 to 1814, -	114 - 117.
Salary List, 1820; and Pew Lists, 1835 to 1846, -	117 - 127.

INTRODUCTION.

An extensive examination of various sources of historical information, during which at least one hundred pages of notes have been taken, has failed to reveal any satisfactory documentary data, from which the early history of this church can be compiled. The absence of the records of the church (if any early records ever existed, and I have yet to be convinced about this), the failure of the early Mohawk settlers to place upon record the deeds and maps relating to their lands, and the destruction of almost all of the Historical manuscripts concerning this locality, in the fire at the State Capitol, have all combined to render this task more difficult. From the abstracts of the Historical manuscripts taken from the published calendars, it can be seen that it is only recently that the last clues concerning this church have finally been lost. If the numerous historians who have written of this church had consulted these manuscripts, instead of spending their time in collecting inaccurate recollections from the local inhabitants, in all probability, the story of this church would have been materially improved. It would be useless to recite in detail the various narratives that have been gathered from traditional sources, as very few of them agree, unless one historian has quoted from another. The versatility of the tales can well be illustrated by quoting twice from the same author:- Jeptha R. Simms in the *Frontiersmen of New York*.* If the same person can publish two versions of the matter which differ materially, and publish them in successive years, what can we expect from different historians writing perhaps a generation apart! In preparing this history, I find myself confronted by the same difficulties that my predecessors have encountered:- namely, the absence of records. To fill in the gaps in my story, I must either draw upon my opinion and my imagination; or I must confess that I do not know. Although I trust but little in local tradition, I shall introduce a number of items of this character, which may be fully as unreliable as those mentioned by others.

GEOGRAPHICAL DIVISIONS.

As there have been numerous changes in the names of the settlements, districts and towns, it has been thought best to indicate the geographical divisions, and changes of the county lines, of the territory in the vicinity of

* See Appendix I, page xlili.

the church. Tryon County was formed from Albany County, on March 12, 1772; the name was changed to Montgomery County, on April 2, 1784. Herkimer and Otsego Counties were set off from Montgomery County, on April 2, 1784. Fulton County was formed from Montgomery County, on April 18, 1838. Tryon County was divided into six districts. "These districts were Mohawk, adjoining Albany [County], Canajoharie on the south side of the Mohawk, and Palatine on the north, extending up the river to Little Falls, German Flats and Kingsland, still farther up the river, and Old England District, west of the Susquehanna. The first 5 of these districts were formed March 24, 1772. On the 8th of March 1773, the original name Stone Arabia was changed to Palatine." * Within a few years, the names of German Flats and Kingsland Districts, were exchanged through the misunderstanding of a map-maker.

The site of this church was within the limits of the Palatine District. This district was formed as the town of Palatine, on March 7, 1778; it embraced the territory on the north side of the Mohawk, extending from Anthony's Nose to Little Falls, and reached northward to Canada. The town of Manheim was set off from Palatine, on March 3, 1797; on April 7, 1817, it was annexed to Herkimer County. The western part of what remained of Palatine, usually spoken of as the "Upper" part, was formed into the town of Oppenheim, on March 18, 1808. When Fulton County was formed, the new county line, bisected the town of Oppenheim; the most northerly two thirds of the town retained the name and became a part of the new county. The remainder, on April 18, 1838, was formed into the town of St. Johnsburg; the name of this town was taken from the Postal Village of St. Johnsburg, the principal settlement within the town.

HARRISON'S PATENT.

The map of Harrison's Patent, which is reproduced on the next page, is from the maps prepared for the Commissioners of Forfeitures; the names of the lot holders are as they appear upon the map, and are as they stood after the close of the Revolutionary War. The southerly part of a patent granted to George Klock, William Nellis and others, on Dec. 31, 1754, is also shown upon this map. Lot No. 33 of the Klock and Nellis Patent, probably contained the site of the first Youker's Bush Church, of which more will be said later. Attention is also called to "P. Van Dreesen's Patent", as it appears upon this

(continue on page v)

* See French's Gazetteer of the State of New York, page 409.

VERZEICHNIS DER GETAUFTEN.

1788 Parentes Christoph Fox, von Palatine
Catharina Fox, gebohrne Hess.

13th Julii Infans. Johann friederic gebohren den 18th May 1788

Testes Friederic Getman
Anna Eva Getman

Parentes Gerret Von Schleyk, in Canajoharie Castle
Anna Von Schleyk, geborene Mebie

10th Augusti Infans. Elisabeth

Testes David P. Schuyler
Elisabeth Mebie

Parentes Peter Mersch, im Canajoh: Castle
Dorothea Mersch, geb. Mebie

10th Augusti Infans Stephan

Testes Abraham Mebie
Rachel fetterli

Parentes Heinrich Hees, in Palatine
Catharina Hees, geb: Bellinger

10th Augusti Infans. Johann Jost

Testes. Johannes Krieg
Elisabeth Debusin

Parentes Alexander Mieseles, in Palatine
Dorothea Mieseles, geb: Walther

17th Aug: Infans. Johannes

Testes. Adam Walther
Anna fox

Parentes Johannes Konnikum, im Canaj. Castle
Margaretha Konnikum

17th Augusti Infans. Johannes

Testes Johannes Wendeker
Catharina Wendeker

Translations.

BAPTISMAL REGISTER.

1788 Parents Christoph Fox, of Palatine
Catharina Fox, born (i.e. maiden name) Hess

July 13 Infant Johann Friederic, born May 18, 1788

Witnesses Friederic Getman
Anna Eva Getman

<u>1788</u>	Parentes	Johannes Helmen, von Palatine Magdalena Helmen, geb: Ehle
30 th Augusti	Infans.	Johannes
	Testes.	Johannes Ehle Elisabeth Ehle
	Parentes	Niclaus Koch Magdalena Koch
31 st Augusti	Infans	Anna
	Testes.	Salomon Youker Anna Joran
	Parentes	Johannes Zimmerman
14 th Septembris	Infans	Elisabeth
	Testes	
	Parentes	Heinrich Zimmerman, von Schnellenbusch Margaretha Zimmerman, geb. Bellinger
16 th Septembris	Infans	Magdalena
	Testes	Peter Bellinger Magdalena fehling
	Parentes	Georg Staring, von Schnellenbusch Anna Staring
20 th Septembris	Infans	Dorothea
	Testes	Johannes Staring Dorothea Zimmerman

Note. Observe that this record shows the DATE OF BAPTISM in the first column, and that very few dates of birth appear.

1788 Parentes Peter Killsz, von Camp geb: fehling
Margaretha Killsz Schnellenbusch

21^{tn} Septembris Infans. Conrad

Testes

Parentes Jacob Keller
Maria Keller

21^{tn} Septembris Infans. Wilhelm

Testes

Parentes Datt Kennedy
Nancy Kennedy

25^{tn} Septembris Infans. Robert Johnston, gebohren im May 1787

Testes John Johnston
Maria Hauss

Parentes Johannes fehling, von Palatine
Elisabetha fehling, geb: Schmid

5^{tn} Octobris Infans. Johann Dieterich

Testes. Johannes Lauer
Maria Schmid

Parentes Isac Von Camp
Jannike Von Camp

12^{tn} Octobris Infans. Sara

Testes. Moses Von Camp
Elisabeth Von Camp

Parentes Georg Rapon, von Palatine
Elisabeth Rapon, geb: fehling

25^{tn} Octobris Infanz. Anna

Testes. Peter Ocher
Magdalena fehling

Parentes Philipp Herder, auf German flacht*
Catharina Herder, geb: Philips

2^{tn} Novembris Infans. Anna

Testes Wilhelm Philips
Anna Margaretha Herder

Parentes Johannes Palsli
Catharina Palsli

3^{tn} Novembris Infans. Jacob

Testes Jacob Hubel
Maria Hubel

<u>1788</u>	Parentes	Heinrich Gerber, von Palatine Maria Gerber, geb: Deinman
5 ^{tn} Novembris	Infans.	Peter
	Testes.	Peter fox Elisabeth Eigenbrod
	Parentes	Elias Heid Sara Heid
9 ^{tn} Novembris	Infans.	Daniel
	Testes	Justinus
	Parentes	Niclaus Hauss, im Canajoh. Castle Catharina Hauss, geb: Spon
9 ^{tn} Novembris	Infantes	Conrad) Zwillinge Nicolaus)
	Testes	Wilhelm fox Margaretha fox
		Georg Hahn Catharina Hauss
	Parentes	Joseph Pikard Magdalena Pikard, geb: fort
16 ^{tn} Novembris	Infans.	Andreas
	Testes.	Christian Plotau Catharina fort
	Parentes	Isaac Ellwood, im Canajoh. Castle Magdalena Ellwood, geb: Schneider
16 ^{tn} Novembris	Infans.	Isaac, Isaac Isaac Isaac .
	Testes.	Jacob Von Ahle Magdalena Sanders
	Parentes	Jacob C. Klock, von Palatine Anna Klock
23 ^{tn} Novembris	Infans.	Elisabeth
	Testes	
	Parentes	Georg Tyffendorf, von Canajoharie Catharina Tyffendorf, geb. fox
23 ^{tn} Novembris	Infans.	Margaretha
	Testes	Johannes Wendeker Catharina Wendeker

1788	Parentes	Philipp fehling, von Palatine Margaretha fehling, geb: Zimmerman
7 th Decembris	Infans.	Catharina
	Testes.	Wilhelm Zimmerman Catharina Zimmerman
	Parentes	Georg Hauss, im Canaj. Castle Maria Hauss, geb: Mebie
14 th Decembris	Infans.	Conrad
	Testes	Bartholomeus Mebie Margaretha freymaurer
	Parentes	Johannes Hauss Magdalena Hauss, geb: Staring
14 th Decembris	Infans.	Maria
	Testes	Martin Von Schleyk Maria Von Schleyk
	Parentes	Nehemiah Hubel Lucredy Hubel
21 th Decembris	Infantes	John Shubel, gebohren im aprill 1785 Thim, gebohren im august 1786
	Testes	John Gottlieb Braun Maria Crennel
		Johannes fehling Anna Glock
	Parentes	Jacob Keller, von Canajoharie Magdalena Keller, geb: Nellis
29 th Decembris	Infans.	Jacob
	Testes.	Johannes Nellis Anna Nellis

<u>1789</u>	Parentes	Heinrich Empade, von gaisberg. Magdalena Empade
4 ^{tn} Januarii	Infans.	Jacob
	Testes	Johannes Susanna
	Parentes	William Nicols, von Schneidersbusch Catharina Nicols, geb: Reay
10 ^{tn} Januarii	Infans.	John, gebohren den 12 ^{tn} May 1788
	Testes	Simon Nicolls Irna Nicolle
	Parentes	Jacob gower Hauss, von Schneidersbusch Catharina Hauss, geb: Wendeker
11 ^{tn} Januarii	Infans.	Conrad
	Testes	Conrad Pikard Catharina Petri
	Parentes	Heinrich Scheffer, von Schnellenbusch Anna Scheffer, geb: Schnell
11 ^{tn} Januarii	Infans	Magdalena
	Testes	Conrad Zimmerman Magdalena
	Parentes	Christian Plotau, von Schnellenbusch Catharina Plotau
11 ^{tn} Januarii	Infans.	Catharina
	Testes	Gottlieb Braun Catharina Schnell
	Parentes	Thomas Muscher von Gaisberg. Guelia Muscher
11 ^{tn} Januarii	Infans	Dines
	Testes	Johannes Bakos Magdalena Bakos
	Parentes non nupti*	David Chesti, von Schnellenbusch Maria Dachi
11 ^{tn} Januarii	Infans.	John
		Johannes Meyer Catharina Meyer
	Parentes	John frevel Anna frevel
d. 17 ^{tn} Januar.	Infans	Thomas gebohren den 13 May 1788
	Testes	Thomas Young Maria Lise Young

Translation. *Parents not married.

<u>1789</u>	<u>David</u> Parentes	David Meyer von Canajoh: Castle Anne Meyer, geb: Teygert
<u>18th Januarii</u>	Infans	Elisabetha
	Testes	friderich Herder Marie Lise Herder
	Parentes	Johann Jost Louks, von Canaj: Castl Margaretha Louks, geb: Mebie
<u>1^{stn} februarii</u>	Infans.	Peter
	Testes	Peter Louks Margaretha Louks
	Parentes	Peter Hauss, von Gaissberg Anna Hauss, geb: Doreschad
<u>7^{thn} februarii</u>	Infans.	Maria
	Testes	Adam Scheffer Susanna Scheffer
	Parentes	Johann Georg Yuker, von Palatine Elisabeth Yuker, geb: Schall
<u>8^{thn} februarii</u>	Infans	Johannes
	Testes	Niclaus Scheffer Anna Scheffer
	Parentes	Gotifried Hoe, von Palatine Apollonia Hoe, geb: Baxter
<u>8^{thn} februarii</u>	Infans.	Jacob
	Testes	Jacob Zimmerman Margaretha Baxter
	Parentes	Michel frank, von Klesberg Catharina frank
<u>8^{thn} februarii</u>	Infans.	Johan Georg
	Testes	Georg Ocher Elisabeth Ocher
	Parentes	Johanes flander, von Tillenburg Margaretha flander, geb: Fox
<u>12^{thn} februarii</u>	Infans.	Jacob
	Testes	Jacob flander Elisabeth fox
	Parentes	Andreas Palsli, von Palatine Lea Palsli, geb: Pikard
<u>15^{thn} februarii</u>	Infans.	Maria
	Testes	Jacob Palsli Maria Pikard

Note. Entry No. 7. Johanes Flander. The line over the "n" indicates an "n" omitted. It is the intention in this copy to supply all omissions of this description, but in this particular case it was overlooked by the copyist; therefore the name appears as it was written in the original.

<u>1789</u>	Parentes	Peter Weber von German flacht Maria Weber
15 th februarii	Infans	Elisabeth
	Testes.	Jacob Ibig Elisabeth Weber
	Parentes	Peter Hellegas, von Palatine Catharina Hellegas geb: Schall
22 th februarii	Infans.	Jacob
	Testes	Jacob Bellinger Anna fehling
	Parentes	Dines flander von Palatine Magdalena flander, geb: fox
22 th februarii	Infans.	Peter
	Testes	Johannes fox Anna fox
	Parentes	Heinrich flander, von Palatine Magdalena flander, geb: klok
22 th februarii	Infans	Elisabeth
	Testes	Georg Wild Dorothea Wild
	Parentes	John Young, von Canajoharie Margaretha Young
22 th februarii	Infans.	Anna
	Testes	Jacob Cordimann Anna Cordimann
	Parentes	Sebastian Ofenhäuser, von Palatine Catharina Ofenhäuser
22 th februarii	Infans.	Anna Catharina
	Testes	Johannes Hess Anna Hess
	Parentes	Joseph Kesseler, von Palatine Margaretha Kesseler, geb: Braun
23 th februarii	Infans	Johann friderich
	Testes	friderich Bellinger Catharina Bellinger
	Parentes	Dieterich Young, von Schneidersbusch Christina Young, geb: Scharmann
25 th februarii	Infans.	Margaretha gebohren den 25 ^t Jan: 1789
	Testes	Mr. Paul Hochstrasser Mrs. Margaretha Paris

<u>1789</u>	Parentes	Matheus Schall, von Gaiseberg Maria Schall
<u>1^{tn} Martii</u>	Infans.	Johannes
	Testes.	Johannes Schall Margaretha Schall
	Parentes	Johann Jost Klock, von Schneidersbusch Maria Klock, geb: Gerlach
<u>1^{tn} Martii</u>	Infans.	Johannes
	Testes	Johannes Klock Anna Klock
	Parentes	Jacob J. N. Weber, von German flacht Margaretha Weber
<u>3^{tn} Martii</u>	Infans.	Abraham
	Testes	John Doleny Gertrud Boom
	Parentes	Johannes finster, von Neu Deutschland Maria friderika finster
<u>3^{tn} Martii</u>	Infans.	Georg
	Testes	friderich Ayrer Elisabeth Hofstetter
	Parentes	Jacob Lenz, von Neu Deutschland Catharina Lenz
<u>3^{tn} Martii</u>	Infans.	Jacob
	Testes.	Jacob Burcky Anna Burcky
	Parentes	Michel Wüterich, von Neu Deutschland Elisabeth Wüterich
<u>3^{tn} Martii</u>	Infans.	Elisabeth
	Testes	Jacob Lenz Elisabeth Hofstetter
	Parentes	Jacob Bell, von Germanflacht Elisabeth Bell
<u>9^{tn} Martii</u>	Infans.	Margaretha
	Testes	Johannes Meekoms Anna Margaretha Hellmer
	Parentes	Adam Staring, auf dem lang Chandel Catharina Staring
<u>9^{tn} Martii</u>	Infans.	Elisabeth
	Testes	friderich Gemmer Catharina Staring
	Parentes	Johannes Seüfer von Schneidersbusch Anna Maria Seüfer
<u>10^{tn} Martii</u>	Infans.	Gertrud
	Testes	Georg Louks Gertrud Louks

<u>1789</u>	Parentes	Robert Dreh von Tillenburg Elisabeth Dreh, geb: Deyggert
<u>11^{tn} Martii</u>	Infans	Catharina
	Testes	Jacob frisch Catharina Deyggert
	Parentes	Heinrich Bellinger von Palatine Anna Eva Bellinger, geb: Counterman
<u>15^{tn} Martii</u>	Infans	Catharina
	Testes	Michel Bader Catharina Zimmerman
	Parentes	Levi Odell von Oswago Elisabeth Odell
<u>15^{tn} Martii</u>	Infans	Margaretha
	Testes	Georg Young Margaretha Wallrath
	Parentes	Johannes Fink, von Stonearabie Dorothea fink, geb: fox
<u>15^{tn} Martii</u>	Infans.	Maria gebohren den 15 ^{tn} febr. 1789
	Testes	Peter fox Margaretha Hellegas
	Parentes	Wilhelm feder, von Schneidersbusch Elisabeth feder, geb: Bellinger
<u>20^{tn} Martii</u>	Infans.	Georg Heinrich
	Testes	Georg Heinrich Bell Catharina Bell
	Parentes	Johannes Petri, von Schneidersbusch Dorothea Petri
<u>20^{tn} Martii</u>	Infans	Johann Jost, gebohren den 15 ^{tn} febr: 1789
	Testes	Johann Jost Petri Eva Petri
	Parentes	Johannes Tyffendorf, von Schellenbusch Margaretha Tyffendorf
<u>20^{tn} Martii</u>	Infans.	Dorothea
	Testes	Georg Tyffendorf Catharina Tyffendorf
	Parentes	Wilhelm Zimmerman, von Palatine Catharina Zimmerman geb: fehling
<u>22^{tn} Martii</u>	Infans	Johann Dieterich
	Testes	Dieterich fehling Elisabeth Zimmerman

<u>1769</u>	Parentes	Jacob fehling, von Palatine Anna fehling, geb: fox
<u>22^{tn} Martii</u>	Infans	Peter
	Testes	Johannes fehling Elisabeth fehling
	Parentes	Jost Klock, von Palatine Catharina Klok, geb: Krause
<u>22^{tn} Martii</u>	Infans	Heinrich
	Testes	Heinrich Hees Catharina Hees
	Parentes	friderich Bellinger von Lang Candel Magdalena Bellinger, geb: Wollever
<u>25^{tn} Martii</u>	Infans	Catharina
	Testes	Peter Bellinger Catharina Schä---*
	Parentes	Christoph Schumacher, von Lang Candel Elisabeth Schumachor
<u>26^{tn} Martii</u>	Infans	Maria
	Testes	Jacob Schumacher Maria E. frank
	Parentes	friderich Hess, von Lang Candel Anna Maria Hess, geb: Vollmer
<u>26^{tn} Martii</u>	Infans	Magdalena
	Testes	Christoph fox Elisabeth fox
	Parentes	Johannes Kesseler von Lang Candel Catharina Kesseler
<u>26^{tn} Martii</u>	Infans	Catharina
	Testes	Conrad Kesseler Catharina Kesseler
	Parentes	Conrad Lauer, von Palatine Anna Lauer, geb: fehling
<u>1^{tn} Aprill</u>	Infans.	Johann Niclaus
	Testes	John Niclaus Pfost Elisabeth Pfost

Note, entry No. 3. The name of the witness Catharina Schä --? has been corrected and is illegible; the name may be Schäuer

[1789]	Parentes	Jacob Yuker von Palatine Magdalena Yuker, geb: Dusler
5 th Aprill	Infans	Maria
	Testes	Andreas Scheffer Maria Wallrath
	Parentes	Peter P. Schuyler, von Canajoharrie Castle Catharina Schuyler, geb: Freymaurer
10 th Aprill	Infans.	Abraham, geboren den 29 th Martii
	Testes	Abraham Mebie Margaretha Freymaurer
	Parentes	David Mebie, von Canajoharrie Castle Gertrud Mebie, geb: Freymaurer
10 th Aprill	Infans.	Catharina
	Testes	Joseph Mebie Catharina Mebie

Note. Some of the pages of the record are too long to transcribe on a single page of the copy. The remainder of such pages have a letter before the page number of the copy, which indicates that the part transcribed on this page is to complete an original page.

Notes for page 19, omitted there on account of lack of room.

Entry No. 1. Infant, Samuel born the 7th December 1782. The last figure of the date is blotted; it may be "1783".

Entry No. 4. Witnesses. Johannes Countermann; Maria, wife.

Entry No. 7. Infant, Elisabeth, born Oct. 11, 1789.

Notes for page 20, omitted there on account of lack of room.

Entry No. 1. This entire entry in the original record, is written upside down, by turning the book over. Obviously it is the record of baptism of an illegitimate child. There are a number of other entries following in this record, which were also written upside down by Dominie Dysslin. While the other entries are not as complete in detail as this one, there seems to be every reason to believe, that this was the method adopted by Dominie Dysslin, for recording the baptisms of illegitimate children. On account of the difficulty in removing carbon sheets from the typewriter, it was not possible to transcribe the "upside down" entries as they appear in the original record. The translation of entry No. 1 follows:

November 19th, was baptized in Yukersbusch, a child called Elisabeth, born November 13, 1789. The mother of the child is Catharina McKieu of Weststeyn, and has declared as father of the child, Ludwig Beck living at Weststein. Baptism witnesses were Frederic Ostrot and Elisabeth Ostrot.

Notes for page 25.

Entry No. 5 ** This entry is written upside down.

Entry No. 6. Infants, Maria and Anna, Twins

<u>1789</u>	Parentes	Niclaus forbus von Canajoh. Castle Sara forbus
13 th Aprill	Infans.	Alida
	Testes	Johannes Meyer Alida Meyer
	Parentes	Wilhelm Böttiger von Neu Deutschland Margaretha Böttiger
26 th April	Infans	Johannes
	Testes	Johannes Bender Elisabeth Bender
	Parentes	Niclaus P. Schuyler von Canajoh: Castle Elisabeth Schuyler, geb: Herchimer
28 th Aprill	Infans	Heinrich
	Testes	Severirus Deggert Magdalena Herchimer
	Testes	Johannes C. Nellis von Palatine Magdalena Nellis Delia Bellinger
17 th May	Infans	Catharina
	Parentes	Georg Lambert, von Cherri velly Magdalena, geb: Bellinger
	Parentes	Johannes Yuker von Palatine Anna Yuker
17 th May	Infans.	Johannes
	Testes	Johannes Scheffer Elisabeth Schall
	Parentes	Jacob Wallrath, von Gaiseberg Maria Wallrath
17 th May	Infans	Margaretha
	Testes	Niclaus Dachstetter Margretha Dachstetter
	Parentes	Adam Bersch von Palatine Anna Bersch geb: Eigenbrod
23 th May	Infans.	Jacob, geb: den 5 th May 1789
	Testes	Johannes Hess Maria Eigenbrod
	Parentes	Georg Wild von Palatine Dorothea Wild, geb: Nelles
24 th May	Infans.	franz Daniel
	Testes	Heinrich Smith Maria Smith

<u>1789</u>	Parentes	Jacob Zimmerman von Palatine Magdalena Zimmerman, geb: fehling
5 ^{tn} Julii	Infans	Anna
	Testes	Johannes fehling Elisabeth fehling
	Parentes	Laurent Rayen von Gaisberg Anna Dieter Rayen
5 ^{tn} Julii	Infans.	Cornelis
	Testes	Johannes Wollever Catharina Wollever
	Parentes	Johannes Meyer, von Schnellenbusch Catharina Meyer
5 ^{tn} Julii	Infans.	Heinrich
	Testes	Johannes Meyer Alida Mebie
	Parentes	Peter Bellinger von Palatine Elisabeth Bellinger
12 ^{tn} Julii	Infans	Anna
	Testes	friderich Bellinger Catharina Bellinger
	Parentes	friderich Wallrath von Canaj: Castle Catherina Wallrath
19 ^{tn} Julii	Infans.	Elisabeth
	Testes.	Conrad Killsz Elisabeth Killsz
19 ^{tn} Julii	baptizatus	Muster Dekan von Canajoharie Castle
	Testes	Heinrich Wollever Wollever
	Parentes	Heinrich Zimmermann von Canajoharie Castle Elisabeth Zimmerman
2 ^{tn} Augusti	Infans	Alida
	Testes	Adam Zimmermann Dorothea Bischoff
	Parentes	Johannes Bakos, von Palatine Magdalena Bakos
23 th Augusti	Infans.	Wilhelm
	Testes	Johannes Klock Catharina Klock
	Parentes	gnelis C. Bekman, von Palatine Catharina Bekman, geb: Wallrath
23 ^{tn} Augusti	Infans	Catharina
	Testes	Heinrich Bekman Margaretha Beckman

<u>1789</u>	Parentes	Georg H ^s Klock, von Palatine Margaretha Klok, geb: Ofenhäuser
<u>26th Augusti</u>	Infans.	Daniel
	Testes	Daniel Hess Maria Hess
	Parentes	Bartholomeus farbusch von Canajoharie Castle Catharina farbusch, geb: forer
<u>6th Septembris</u>	Infans	Adam
	Testes	Adam forer Margretha forer
	Parentes	Peter Killsz, von Schnellenbusch Margretha Killsz, geb: Louke
<u>6th Septembris</u>	Infans	Anna Margretha
	Testes	Jost Louks Catharina Schnell
	Parentes	Georg Stähli, vom fald Dorothea Stähli, geb: Schumacher
<u>13th 7bris</u>	Infans	Delia
	Testes	Marx Kesseler Delia Kesseler
	Parentes	Jacob Rima, von Neu Deutschland Dorothea Rima
<u>13th 7bris</u>	Infans.	Catharina
	Testes	Georg Rima Sara Lenzin
	Parentes	Johannes Weber, vom fald Magdalena Weber, geb: Keller
<u>13th 7bris</u>	Infans.	Jacob
	Testes	Jacob Weber Elisabeth Meyer
	Parentes	Johannes Conr ^s Klock, von Canajoharie Castle Apollonia Klock, geb: Keller
<u>20th 7bris</u>	Infans.	Georg
	Testes	Warner farbusch Catharina Klock
	Parentes	Ludwig Steinman, von Canajoh: Castle Catharina Steinman
<u>20th 7bris</u>	Infans	friderich
	Testes	friderich Bonstetter Maria Bonstetter

Note. Entries No. 1 and No. 7. The small "s" probably indicates the possessive, and indicates the name of the father of the individual. See also note on page 21.

<u>1789</u>	Parentes	Ludwig Rickard, von Schneidersbusch Maria Rickard
20 ^{tn} 7bris	Infans	Anna
	Testes	Johannes Seiffer Maria Seiffer
	Parentes	Jacob Krass, von Palatine Catharina Krass, geb: Hellmer
20 ^{tn} 7bris	Infans.	Georg
	Testes	Georg Hellmer Catharina Hess
	Parentes	Cornelius Lamberson, von Schneidersbusch Bally Lamberson
20 ^{tn} 7bris	Infans.	William, gebohren den 4 ^{tn} Aug: 1789
	Testes	Jacob G. Klock Margaretha Klock
	Parentes	Georg Herchimer, von Canajoharie Castle Maria Herchimer, geb: Louks
29 ^{tn} 7bris	Infans.	Anna
	Testes	Heinrich Herchimer Catharina Zimmerman
	Parentes	Georg Von Schleyk, von Canaj: Castle Margretha Von Schleyk, geb: Pikard
11 ^{tn} 8bris	Infans.	Gerret
	Testes	Gerret Von Schleyk Anna Von Schleyk
	Parentes	fort von Yukersbusch
13 ^{tn} 8bris	Infans	Johannes
	Testes	
	Parentes	Georg Adam Smith, von Canaj: Castle Anna Smith
18 ^{tn} 8bris	Infans	Rodolph
	Testes	Joseph Smith Elisabeth Clerk
	Parentes	John Nicolaus Christman Maria Christman
18 ^{tn} 8bris	Infans.	Andreas
	Testes.	Andreas feind Catharina feind
	Parentes	Elind Nikerson, Palatine Margretha Nikerson
18 ^{tn} 8bris	Infans	Nathanael Nathanael born 19 ^{tn} 8bris 1784
	Testes	John Rice Catharina Rice

Note. 7bris = September; 8bris = October.

<u>1789</u>	Parentes	Samuel Jennings, Palatine Mary Jennings
<u>18th 8bris</u>	Infans	Samuel born the 7th Xbris 1782
	Parentes	Elinde Nikerson, Palatine Margretha Nikerson
<u>18th 8bris</u>	Infans	John, born 22 th april 1787 Conrad Klock Margretha Baxter
	Parentes	Elinde Nikerson, Palatine Margretha Nikerson
<u>18th 8bris</u>	Infans	Elias born the 8 th april 1789
	Testes	Warner farbus Mary Haus
	Parentes	Johannes Dachstetter, Canajoh: District Catharina Dachstetter
<u>25th 8bris</u>	Infans	Elisabeth
	Testes	Johannes Countermann Maria, uxor
	Parentes	John Enckisch, von Palatine Anna Enckisch, geb: Klock
<u>28th 8bris</u>	Infans	Lea
	Testes	John, Jac: Tyffendorf Catharina Klock
	Parentes	Conrad Killisz, von Canajoh: Castle Elisabeth Killisz, geb: Cerf
<u>29th 8bris</u>	Infans	Conrad
	Testes	Nicolaus Killisz Eva Killisz
	Parentes	John Dinis, von Neu Deutschland Elisabeth Dinis
<u>31th 8bris</u>	Infans	Elisabeth, nata d 11 th 8bris 1789
	Testes	Christoph Strubel Marie Lise Strubel
	Parentes	Christian Warmuth, Canajoh: Castle Maria Warmuth, geb: Eker
<u>15th Novembris</u>	Infans	Christian
:	Testes	Wilhelm fox Margretha fox
	Parentes	Conrad Zimmerman von Schnellenbusch Magdalena Zimmerman, geb: Schnell
<u>15th Novembr:</u>	Infans	Maria
	Testes	John Jost Schnell Maria Schnell

1789 den 19^{tn} Novembris warb in Yukersbusch ein Kind getauft nahmens Elisabeth geboren dn 13 Novbris 1789. die Muter des Kindes ist Catharina McKieu von Weststeyn, und hat als Vater des Kindes angegeben den Ludwig Beck wohnhaft zu Weststein. Taufzeugen waren frederic Ostrot, Elisabeth Ostrot.

	Parentes	Andreas firer, von Canajoh: Castle Anna firer, geb: Aesius
26 ^{tn} Novembris	Infans	John
	Testes	John fehling Anna Smith
	Parentes	Niclaus Von Schleyk, Canajoh: Castle Elisabeth Von Schleyk, geb: Leder
26 ^{tn} Novembris	Infans	Eva
	Testes	Niclaus Haus Eva Knieskern
	Parentes	Ulric Bader, Yukersbusch Elisabeth Bader
29 ^{tn} Novembris	Infans.	Ulric, born the 15 ^{tn} Nov: 1789
	Testes	Jacob Bellinger Sophia Klok
	Parentes	Jacob farbus, von Canajoharrie Castle Eva farbus, geb: Haus
20 ^{tn} Decembris	Infans	Conrad, born 12 ^{tn} Xbris
	Testes	Conrad Klock Catharina farbus
	Parentes	Johannes Phil ^s Hellmer, von Palatine Anna Hellmer, geb: Dusler
23 ^{tn} Decembris	Infans.	Anna
	Testes	Jacob J. Klock Anna Klock
	Parentes	Alexander Mieseles von Palatine Dorothea Mieseles, geb: Walder
25 ^{tn} Decembris	Infans	Catharina
	Testes	Johannes Klock Catharina Klock
	Parentes	Adam Bellinger, von Palatine Magdalena Bellinger
26 ^{tn} Xbris	Infans	Elisabeth
	Testes	Peter Bellinger Elisabeth Zimmerman
	Parentes	Johannes Schnell, von Schnellenbusch Elisabeth Schnell
26 ^{tn} Decembris	Infans	Johann Jost
	Testes	frideric Meyer Catharina Meyer

<u>1789</u>	Parentes	Johannes (Dieter) fehling von Palatine Elisabeth fehling, geb: Schmid
27 th Decembris	Infans	Matheus
	Testes	Heinrich Zimmerman Anna Schmid
	Parentes	Heinrich Nellis, von Palatine Catharina Nellis
27 th Decembris	Infans.	Catharina
	Testes	John Nellis Maria Hellmer
	Parentes	Jacob (Johannis) Klock, von Palatine Anna Klock, geb: Klock
27 th Decembris	Infans	Georg
	Testes	Jacob Klock Magdalena Klock
<u>1790</u>	Parentes	Jean Pierre Pouire, von Schneidersbusch Catharina Pouire
1 st Januarii	Infans.	Juliane
	Testes	Antoine Kaufman Juliane Kaufman
	Parentes	Robert Beyer, von Schneidersbusch Maria Catharina Beyer
1 st Januarii	Infans	Catharina
	Testes	Johannes Beyer Margretha Beyer
	Parentes	Israel Runnels, von Palatine Dorothea Runnels, geb: Nelles
2 nd Januarii	Infans	Dorothea
	Testes	John frederic Hess Catharina Hess
	Parentes	friderich Ostrot, von Yukersbusch Elisabeth Ostrot, geb: Klock
3 rd Januarii	Infans.	Eva
	Testis	Conrad Hellegas Eva Hellegas
	Parentes	Peter Ehle, von Canaj: Castle Gadlein Ehle
10 th Januarii	Infans.	Dorothea
	Testes	Dally Mebie Anthonia Ehle

Note. Entries No. 1 and No. 3. The names in parenthesis are as they appear in the original; they are the names of the fathers of the individuals.

<u>1790</u>	Parentes	Adam Wallrath, von Palatine Magdalena Wallrath, geb: Klock
<u>14th Januarii</u>	Infans	David
	Testes	Christoph fox Catharina fox
	Parentes	Johannes Preiss, von Palatine Maria Preiss
<u>14th Januarii</u>	Infans	David
	Testes	Jacob G. Klock Maria Klock
	Parentes	Conrad Hellegas von Palatine Anna Eva Hellegas, geb: Wallrath
<u>14th Januarii</u>	Infans	Maria
	Testes	Adam Wallrath Maria Wallrath
	Parentes	Niclaus Scheffer, von Palatine Anna Scheffer, geb: Schall
<u>17th Januarii</u>	Infans	Johannes
	Testes	Peter Scheffer Magdalena Schnell
	Parentes	Christian Haus von Yukersbusch Christina Haus
<u>17th Januarii</u>	Infans	Catharina
	Testes	Heinrich Tillenbach Catharina Tillenbach
	Parentes	Jacob Young, von Canandaya Lake Eva Young geb: Knieskern
<u>24th Januarii</u>	Infans	Georg, geboren d 18 th Decembris 1789
	Testes	Georg Young Eva Knieskern
	Parentes	John Kreninger von Canaj: Castle Delia Kreninger
<u>24th Januarii</u>	Infans	Delia
	Testes	Heinrich Deyggert Catharina Kreninger
	Parentes	Dines Krankheit, von Gaiseberg Maria Krankheit
<u>24th Januarii</u>	Infans	Susanna
	Testes	John Burger Susanna Burger
	Parentes	John Huber, von Schneidersbush Gertrud Huber
<u>24th Januarii</u>	Infans.	Anna
		Adam Staring Elisabeth Staring

<u>1790</u>	Parentes	John Meyer von Canaj: Castle Alida Meyer
24 th Januarii	Infans	Alida
	Testes	Urias Reist Alida Harchimer
	Parentes	James Ribay von Canajoh: District Anna Ribey, geb: Klock
25 th Januarii	Infans	Catharina
	Testes	Jacob Meyer Catharina Meyer
	Parentes	Henry Cranz, vom fald Gertred Cranz
31 th Januarii	Infans.	Marcus, born d 10 th Jan:
	Testes	Marcus Kesseler Delia Kesseler
	Parentes	John Weber, von der flacht Maria Weber
31 th Januarii	Infans	Anna Margretha
	Testes	Georg Weber Margretha Weber
	Parentes	James Clarke, von der flacht Margretha Clarke
31 th Januarii	Infans	Sara
	Testes	John Mayer Maria Mayer
	Parentes	Joseph Mayer, von der flacht Apollonia Mayer
1 st februarii	Infans.	Peter
	Testes	Peter Bellinger Elisabeth Bellinger
	Parentes	Georg Wallrath, von Canajoh: Castle Anna Wallrath, geb: Leip
1 st Mars	Infans	Heinrich
	Testes	Heinrich Dysslin Anna Margretha Leip
	Parentes	Peter Knieskern, von Canajoh: Castle Lea Knieskern, geb: Wendeker
6 th Mars.	Infans	Anna Margretha
	Testes	Joh: Georg Hahn Eva Wendeker
	Parentes	Georg Hellmer vom field District Margaretha Hellmer
6 th Mars	Infans	Anna
	Testes	Joseph Mayer Catharina Mayer

<u>1790</u>	Parentes	Christian Hofstetter von Neu Deutschland Maria Catharina Hofstetter
<u>7th Mars</u>	Infans	Theobald
	Testes	Jacob Lyrer Margretha Lyrer
	Parentes	Peter Dachstetter, von Germanflacht Elisabeth Dachstetter
<u>7th Mars</u>	Infans.	Elisabeth
	Testes	Johannes Dachstetter Catharina Dachstetter
	Parentes	Leonhard Krause, von Palatine Magdalena Krause, geb: Klock
<u>11th Mars</u>	Infans	Leonhard
	Testes	Johannes Clas Gertrud Krause
	Parentes	Peter Young, vom fort Plain Elisabeth Young, geb: Sever
<u>14th Mars.</u>	Infans.	Jacob, natus den 9 th hujus
	Testes	Jacob Young Maria Young
	Parentes	John Thompson, von Palatine Gertrud Thompson, geb: Philipsen
<u>14th Mars</u>	Infans	Maria
	Testes	Heinrich Philips Minna Philips
	Parentes	Wilhelm Heyer, von Springfield Margaretha Heyer
<u>17th Mars</u>	Infans.	Margaretha
	Testes	franz Paris Margaretha Deygert
	Parentes	Heinrich Zimmerman, von Palatine Town Margaretha Zimmerman, geb: Bellinger
<u>17th Mars</u>	Infans	Gertrud
	Testes	Jacob Zimmerman Anna Zimmerman
	Parentes	John Wynsi von Canajoharie Castle Rachel Wynsi
<u>2nd April</u>	Infans	Georg, born the 28 th february 1790
	Testes	Georg Haus Maria Haus

Translation, entry No. 4. Infant, Jacob, born the 9th of the same (March 9, 1790).

<u>1790</u>	Parentes	Philip fehling, von Palatine Margretha fehling, geb: Zimmerman
4 th April	Infans	Elisabeth
	Testes	Jacob Wallrath Elisabeth Wallrath
	Parentes	David A. Schuyler, Canajoh: Castle Margretha Schuyler, geb: Wollever
5 th April	Infans	Niclaus
	Testes	John Wollever Catharina Wollever
	Parentes	Adam Staring, vom field District Christina Staring, geb: Hertter
11 th April	Infans	Maria Elisabeth
	Testes	Ludwig Bersch Margretha Bersch
	Parentes	Johannes Kern, von Palatine Anna Kern
12 th April	Infans	Wilhelm Jacob
	Testes	Wilhelm fink Eva fink
	Mater	Anna Eva Creaney, Canajoh: Castle
12 th April	**Infans	Georg
	Testes	Peter Deygert Sara Deygert
	Parentes	Daniel Hess, von Palatine Maria Hess, geb: fox
15 th April	Infantes	Maria, et Anna Eva Zwillinge
		Adam Bersch Anna Bersch
		Daniel Weber Catharina Klock
	Parentes	Jacob Cristinger von Canajoharrie Gertrud Christinger
18 th April	Infans	John William
	Testes	Albert Metbie Maria Metbie
	Parentes	John Hauss von Canajoharrie Magdalena Hauss
18 th April	Infans	Catharina
	Testes	Adam Haus Magdalena Haus
	Parentes	Adam Zimmerman, von Canajoharrie Margretha Zimmerman, geb: Matheus
18 th April	Infans	Elisabeth
	Testes	Conrad Matheus [For notes etc. see p. 14] Elisabeth Zimmerman

<u>1790</u>	Mater	Elisabeth Berdrich, von Tillenburg
	Pater	John Smith
<u>23rd April</u>	**Infans	Anna Maria
	Testes	Gottlieb Böttiger Anna Maria Böttiger
	Parentes	Christoph Nates, von Gaiseberg Susanna Nates
<u>25th April</u>	Infans	Martinus
	Testes	Andreas Smith Magdalena Smith
	Parentes	Georg Oberaker, von Gaiseberg Johanna Oberaker
<u>25th April</u>	Infans.	Daniel
	Testes	Daniel fort Anna Nier
	Parentes	Conrad Thumm, von Palatine Anna Thumm, geb: Haus
<u>1st May</u>	Infans	Adam
	Testes	Adam Thumm Christina Thumm
	Parentes	Peter Moesch, Canajoh: Castle Dorothea Moesch, geb: Mebie
<u>2nd May</u>	Infans	Philipp
	Testes	Philipp Scheffer Maria Mebie
	Parentes	Philipp L. Hellmer, von Palatine Margretha Hellmer, geb: Bellinger
<u>9th May</u>	Infans	Catharina
	Testes	Jacob J. Klock Delia Bellinger
<u>9th May</u>	Parentes	Abraham Herchimer, von Canajoharrie Dorothea Herchimer, geb: Deygert
<u>9th May</u>	Infans	Peter
	Testes	Peter Deygert Sara Deygert
	Parentes	Wilhelm fox, von Canajoharrie Margretha fox, geb: Warmuth
<u>9th May</u>	Infans.	Johannes
	Testes	Peter Knieskern Lea Knieskern

Notes. Entry No. 1 is written upside down; see notes on p. 14. Mater = mother;
Pater = father.
A space left for an entry, dated May 9th, but no names ever written in.

<u>1790</u>	Parentes	John Weytens, Canajoh: Castle Alida Weytens
16 th May	Infans	Margaretha
	Testes	Niclaus Herchimer Margretha Herchimer
	Parentes	Georg Pikard, Gaiseberg Maria Pikard
16 th May	Infans	Magdalena
	Testes	John Counterman Maria Pikard
	Parentes	Hunter Quakenboss, Mohacq District Elisabeth Quakenboss geb: Klock
23 th May	Infans	Adam, born the 24 th March 1790
	Testes	Adam Wallrath Magdalena Wallrath
	Mater	Maria Haus, von Yukersbush
23 th May	** Infans	William Johnson
	Testes	John fehling Maria Wallrath
	Parentes	Wilhelm Klebsattel, auf dem field Marie Liss Klebsattel
29 th May	Infans.	Elisabeth, born the 15 th April 1790
	Testes	Heinrich frank Elisabeth Meyer
	Parentes	Johann Jost Hess, auf dem field Elisabeth Hess
30 th May	Infans	Catharina
	Testes	Daniel Petri Catharina Itig
	Parentes	Johannes Weber, auf dem field Barbara Weber
30 th May	Infans	Catharina
	Testes	Jacob Weber Catharina Keller
	Parentes	Johannes Auer, von Neu Deutschland Anna Auer
30 th May	Infans.	Valentin
	Testes	Valentin Muller Anna Maria Muller

Note. Entry No. 4 written upside down.

<u>1790</u>	Parentes	Captain John Meyer, auf dem field Maria Meyer
<u>30th May</u>	Infans	Heinrich
	Testes	Heinrich frank Eva frank
	Parentes	Gerret Von Sleyk, Canajoharie Castle Anna Von Sleyk, geb: Mebie
<u>6th Junii</u>	Infans	Johann Jost
	Testes	David freymaurer Gadlyn Mebie
	Parentes	Heinrich Hees, von Palatine Catharina Hees, geb: Bellinger
<u>6th Junii</u>	Infans	Anna
	Testes	John friederic Bellinger Catharina Bellinger
	Parentes	William Wall, von Yukersbusch Elisabeth Wall, geb: Keller
<u>13th Junii</u>	Infans.	Johannes, born the 5 th Juny
	Testes	Johannes Scheffer Catharina Joran
	Parentes	William Thomson, von Canajoharie Rosina Thomson, geb: Wild
<u>13th Junii</u>	Infans.	Daniel
	Testes	Georg Wild Dorothea Wild
	Parentes	Carl Alexander Werner, fort plain Christina Werner, geb: Crembs
<u>9th Junii</u>	Infans	Peter Alexander
	Testes	Peter Young Marie Lise Young
	Parentes	Putni, Gaiseberg Maria Putni
<u>13th Junii</u>	Infans	Georg, alt 2 Jahrs.
	Testes	Georg Preiss Catharina Preiss
	Parentes	Carl Bischof, Palatine District Maria Bischof, geb: Zimmermann
<u>13th Junii</u>	Infans	Maria
	Testes	John Zimmerman Maria Zimmerman

Translation entry No. 7. Infant, George, two years old.

<u>1790</u>	Parentes	friderich Ritter, von Schneidersbusch Elisabeth Ritter
<u>15th Juny</u>	Infans	Johannes
	Testes	Matheus Ritter Catherina Seufer
	Parentes	Heinrich Ansted von Schneidersbusch Elisabeth Ansted
<u>15th Juny</u>	Infans.	Jacob
	Testes	Jacob Louks Catharina Louks
	Parentes	Jacob Von Sleyk von Schneidersbusch Gertrud Von Sleyk
<u>15th Juny</u>	Infans.	Catharina
	Testes	John Dieterich Petri Catharina Wendeker
	Parentes	Johannes Yuker, von Yukersbusch Anna Yuker, geb: Ringel
<u>20th Juny</u>	Infans	Georg
	Testes	Georg Yuker Elisabeth Yuker
	Parentes	Jacob Meyer, von Gorristown Anna Eva Meyer
<u>27th Junii</u>	Infans.	Johannes, born the 10 th May 1790
	Testes	Michel Bader Bader Margretha fehling
	Parentes	Heinrich Herchimer, von Canajoharie Catharina Herchimer, geb: Zimmerman
<u>27th Junii</u>	Infans.	Anna
	Testes	Heinrich Zimmerman Anna Herchimer
	Parentes	Edward Waker, Lake Otsego Gertrud Waker
<u>27th Junii</u>	Infans.	Anna Eva
	Testes	Adam Eker Margretha Eker
	Parentes	Peter Wals von Canajoharie Anna Wals
<u>4th Julii</u>	Infans	Catharina
	Testes	Heinrich Dewi Catharina Walz

<u>1790</u>	Parentes	Heinrich N. Fehling von Palatine Anna Margretha Fehling
<u>4th Julii</u>	Infans	Heinrich, born the 29th Juny 1790
	Testes	Heinrich Bellinger Margretha Bellinger
	Parentes	John fort, von Gaiseberg Elisabeth fort
<u>11th Julii</u>	Infans.	Rachel, born the 5th 9bre 1789
	Testes	die Eltern des Kinds.
	Parentes	Jacob Weber, von Enterstown Gertrud Weber
<u>18th Julii</u>	Infans	Peter
	Testes	Peter Heyer Catharina Kass
	Parentes	Johannes Dachstetter, German flats Catharina Dachstetter
<u>18th Julii</u>	Infans	Johannes
	Testes	Johannes Dachstetter Anna Bauman
	Parentes	Thomas Muscher, Gaiseberg Gnelia Muscher
<u>25th Julii</u>	Infans.	Jacob
	Testes	Rudolf Tyffendorf Catharina Tyffendorf
	Parentes	Wilhelm Klein, Caquenewagho* District Maria Klein
<u>30th Julii</u>	Infans	Anna
	Testes	Jacob Mender Catharina Mender
	Parentes	Peter Wollever, Canajoharie Castle Catharina Wollever
<u>1st Aug:</u>	Infans.	Heinrich
	Testes	Heinrich Zimmerman Anna Schnell
	Parentes	Daniel Hedok, Palatine Town Magdalena Hedock
	Infantes	Daniel) Zwillinge Maria)
	Testes	Solomon Yuker Catharina Klock
		Conrad Klock Elisabeth Joran

Translation, entry No. 2. Rachel, born the 5th November 1789. Witnesses, the parents of the child.
Entry No. 6. An improper spelling of Caughnawaga.

<u>1790</u>	Parentes	Peter Eigenbrod von Palatine Maria Eigenbrod
<u>8^{tn} Augusti</u>	Infans.	Carl Peter
	Testes	Charles Nukerk Eva M'Dougle
	Parentes	friderich Schönholz, Gaiseberg Elisabeth Schönholz
<u>8^{tn} Augusti</u>	Infans.	Margaretha
	Testes	friderich Countermann Gertrud Counterman
	Parentes	Georg Schiff, von fallberg Christina Schiff
<u>15^{tn} Augusti</u>	Infans	Alida
	Testes	Johannes Meyer Alida Meyer
	Parentes	Thomas Armstrong, Palatinetown Anna Armstrong
<u>15^{tn} Augusti</u>	Infans	John
	Testes	Johannes Meyer Catherina Meyer
	Parentes	Martin Von Sleyk, Canajoharie Anna Von Sleyk
<u>15^{tn} Augusti</u>	Infans	Catherina
	Testes	Ebert Vosberk Catherina Vosberk
	Parentes	Matheus Cunning, im fort Plain Catherina Cunning, geb: Sutz
<u>17^{tn} Augusti</u>	Infans.	Catherina
	Testis	Catherina Paris
	Parentes	Johannes Hahn von Palatine Catherina Hahn, geb: Reussin
<u>21^{tn} Augusti</u>	Infans.	Johann Georg, born the 14 th aug. 90.
	Testes	Georg Reuter Anna Reuter
	Parentes	Adolph Wallrath von Palatine Anna Wallrath geb: Zimmerman
<u>22^{tn} Augusti</u>	Infans	Margaretha
	Testes	John Adam Nelles Elisabeth Nelles
	Parentes	Jacob G. Klock, von Palatine Maria Klock
<u>22^{tn} Augusti</u>	Infans.	Catherina
	Testes	Georg fehling Catherina fehling

<u>1790</u>	Parentes	Adam Bauman, von German flats Barbara Bauman
<u>5^{tn} 7^{bris}</u>	Infans	Heinrich, born the 22 th Julii <u>90</u> .
	Testes	Heinrich Hertter Anna Bauman
	Parentes	Christian Bellinger, von German flats Barbara Bellinger
<u>5^{tn} 7^{bris}</u>	Infans.	Margretha
	Testes	Johan Jost folz Margretha folz
	Parentes	Conrad folz vom German flats Catharina folz
<u>5^{tn} 7^{bris}</u>	Infans.	Johannes
	Testes	Philipp Lenz Catharina folz
	Parentes	Dewald Dieterich vom field District Margretha Dieterich
<u>5^{tn} 7^{bris}</u>	Infans	Johannes
	Testes	Johannes Connikum Maria Connikum
	Parentes	Michel Mayer von German flats Catharina Mayer
<u>5^{tn} 7^{bris}</u>	Infans.	Catharina
	Testes	Lorenz Hertter Elisabeth Mayer
	Parentes	Joseph Diken von German flats Margretha Diken
<u>5^{tn} 7^{bris}</u>	Infans	Georg
	Testes	Georg Cronhart Elisabeth Müller
	Parentes	Georg Tyffendorf, von Schneidersbusch Catharina Tyffendorf
<u>5^{tn} 7^{bris}</u>	Infans	Elisabeth
	Testes	Johannes Tyffendorf Margretha Tyffendorf
	Parentes	Johannes Riemenschneider von Schneidersbusch Eva Riemenschneider
<u>5^{tn} 7^{bris}</u>	Infans	Adam
	Testes	Heinrich* ^{b. 1790} Zill ^{b. 1790} [* Note. The last names of Susanna Zill ^{b. 1790} these witnesses blotted.]
	Parentes	Christian Beker, von Canajoharie Castle Betsy Beker
<u>8^{tn} 7^{bris}</u>	Infans	Thomas
	Testes	John Connikum Elisabeth Connikum

<u>1790</u>	Parentes	Jacob Klock, von Palatine Anna Eva Klock
12 tn 7 ^{bris}	Infans	Maria
	Testes	Conrad Klock Maria Von Sleyk
	Parentes	Leonhard Eggler von Canajoharrie Catharina Eggler
12 tn 7 ^{bris}	Infans	Jacob
	Testes	Jacob Young Eva Young
	Parentes	Adam Klock von Palatine Catharina Klock
12 tn 7 ^{bris}	Infans	Johannes
	Testes	Johannes Staring Margaretha Bakos
	Parentes	Heinrich Gärdner, Canajoharrie Catharina Gärdner
12 tn 7 ^{bris}	Infans	Johannes
	Testes	Adam Haber Delia Counterman
	Parentes	Niclaus Koch, Palatine Margretha Koch
19 tn 7 ^{bris}	Infans.	Johannes
	Testes	Peter fort Margaretha Baxter
	Parentes	Jacob Jacobs Klock, Palatine Anna Klock
25 tn 7 ^{bris}	Infans	Catharina
	Testes	Johannes Klock Catharina Klock
	Parentes	John Konnikum Margretha Konnikum
26 tn 7 ^{bris}	Infans	Rachel
	Testes	Joh: Niclaus Killsz Eva Killsz
	Parentes	Jacob Scheffer, Canajoharrie Angelica Scheffer
26 tn 7 ^{bris}	Infans	Jacob
	Testes	Heinrich Krankheit Anna Krankheit

Note. Between this and the following page, a leaf has been torn cut from the record. It is evident from the fragment remaining, that there was writing upon it. Therefore some twelve or fourteen baptisms, administered in the month of October have disappeared.

<u>1790</u>	Parentes	Jacob Mayer, von fort Schuyler Anna Mayer
<u>31^{tn} 8^{bris}</u>	Infans	Maria Catharina
	Testes	Heinrich Mayer Maria Hellmer
	Parentes	Heinrich Bam, von Canajoharie Anna Bam
<u>1^{tn} 9^{bris}</u>	Infans	Johannes
	Testes	Johannes Smith Elisabeth Sander
	Parentes	Johann Jost Hellmer, von Palatine Susanna Hellmer
<u>2^{tn} 9^{bris}</u>	Infans	frederic William Steuben
	Testes	Charles Nukerk Elisabeth flint
	Parentes	Johannes Lauer, von Palatine Magdalena Lauer
<u>4^{tn} 9^{bris}</u>	Infans	Anna
	Testes	Conrad Lauer Anna Lauer
	Parentes	Dines flander von Palatine Magdalena flander
<u>4^{tn} 9^{bris}</u>	Infans	Christoph, born the 13 th 7 ^{bris} 1790
	Testes	Ernst flander Catharina Klock
	Parentes	friderich Berger, von Palatine Christina Berger
<u>5^{tn} 9^{bris}</u>	Infans	Johannes
	Testes	Johannes Hellmer Anna Hellmer
	Parentes	Johannes Schnell, von Schnellenbusch Anna Schnell
<u>7^{tn} 9^{bris}</u>	Infans	Magdalena
	Testes	Conrad Zimmermann Magdalena Zimmermann
	Parentes	Adam Eigenbrod, von Canajoharie Ragel Eigenbrod
<u>14^{tn} 9^{bris}</u>	Infans	Maria
	Testis	Maria Dewi

<u>1790</u>	Parentes	David Mayer, von Canajoharie Castle Anna Mayer, geb: Deyggert
21 ^{tn} 9 ^{bris}	Infans.	Anna
	Testes	Peter Deyggert Anna Herchimer
	Parentes	Joh: Jost Bys, Canajoharie Castle Barbara Bys
21 ^{tn} 9 ^{bris}	Infans	Catharina
	Testes	Arnd Braun Catharina Braun
	Parentes	Niclaus Haus, von Canajoharie Catharina Haus, geb: Spon
21 ^{tn} 9 ^{bris}	Infantes	Johannes et Catharina, gemelli
	Testes	Johannes Kniestern Elisabeth Ehle
		Caspar Ehle Catharina Schouerman
	Parentes	Peter Bellinger von Schneidersbusch Elisabeth Bellinger, geb: Zimmerman
23 ^{tn} 9 ^{bris}	Infans	Magdalena
	Testes	Adam Bellinger Magdalena Bellinger
	Parentes	Philipp Fox, von Palatine Catharina Fox
28 ^{tn} 9 ^{bris}	Infans	Johann Jost
	Testes	Joh: Jost Fox Elisabeth Fox
	Parentes	Andreas Palsli, von Palatine Lea Palsli
12 ^{tn} Xbris	Infans	Anna
	Testes	Jacob fehling Anna fehling
	Parentes	Christian Winter von Gaiseberg Sophie Winter
19 ^{tn} Xbris	Infantes	Thinkful, born in 8bris 1788 Jannike, born the 7 th 9 ^{bris} 1790
	Testes	Johannes Counterman Elisabeth Counterman Jannike Winter
	Parentes	Humphry Reist, von Gaiseberg Johanna Reist
19 ^{tn} Xbris	Infans	Jacob
	Testes	Jacob Reist Elisabeth Reist

Translation, entry No. 3. 21 Nov. Infants, Johannes and Catharina, twins.

<u>1790</u>	Par.	Heinrich Louks, von Royal Grant Eva Louks, geb: Schnell
24 th Xbris	Infans	Johann Jost
	Testes	Jost Louks Margretha Louks
	Parentes	Rudolf Bersch, von Palatine Margretha Bersch
25 th Xbris	Infans.	Adam, born 21 th Novembris 1790
	Testes	Georg Bersch Maria Reuter
	Parentes	James Woedert, von Schuylers Lake Catharina Woedert, geb: Haus
26 th Xbris	Infans	Angelique
	Testes	Conrad Haus Angelique Haus
	Parentes	Heinrich Schmid, von Tillenburg Elisabeth Schmid
31 th Xbris	Infans	Maria
	Testes	Peter Schram Maria Härti
<u>1791</u>	Parentes	Johannes Ris, von Palatine Catharina Ris
1 st Januarii	Infans	Anna
	Testes	Rudolf Koch Anna Koch
	Parentes	Adam Bellinger, at Canajoh: Castle Elisabeth Bellinger
2 nd Januarii	Infans	Johann Jost
	Testes	Joh: Jost folz Margretha folz
	Parentes	John Ony, field District Mary Ony, baptizata eodem die; Testes erant (Jost Schumacher (Bally Schumacher
7 th Januarii	Infantes	Junys, old 8 years John, old 5 years Robert, old 3 years Heinrich Mayer Anna Eva Mayer
	Testes	John Mayer Mary Mayer Andreas Mayer Catharina Mayer

Translation, entry No. 7. Parents, John Ony at Field District, Mary Ony; [she] was baptized the same day (Jan. 7, 1791); witnesses [for her] were Jost Schumacher and Bally Schumacher.

[1791]	Parentes	Johannes frank, field District Eva frank
7th Januarii	Infans	Johannes
	Testes	John frank Eva Mayer

Notes for page 48, omitted there on account of lack of room.

Entry No. 6. Margretha Ka* The last name blotted; it may be "Kan" or "Karr".
Entry No. 9. ----- Mayer, Jacob Mayer's widow.

Note for page 53.

Entry No. 6, translation. Witnesses, the parents themselves.

<u>1791</u>	Parentes	Georg Rima, von Neu Deutschland Sara Rima
<u>9th Januarii</u>	Infans	Johannes
	Testes	Christian Rima Margretha Rima
	Parentes	Adam Grimm, field District Elisabeth Grimm
<u>9th Januarii</u>	Infans	Anna, born 6 th Xbris 1790
	Testes	John Huber Gertrud Huber
	Parentes	Johannes Getman, field District Anne Lise Getman
<u>9th Januarii</u>	Infans.	Anna Elisabeth
	Testes	Peter Getman Anna Getman
	Parentes	Johannes Zimmerman, Royal grant Sara Zimmerman
<u>10th Januarii</u>	Infans.	Gertrud
	Testes	John Herckimer Gertrud Zimmerman
	Parentes	Jacob Mülter, von Neu Deutschland Maria Mülter
<u>8th Januarii</u>	Infans	Elisabeth
	Testes	Hieronymus Bender Marie Lise Bender
	Parentes	Johannes fox, von Palatine Maria fox, geb: Clas
<u>15th Januar:</u>	Infans.	Peter
	Testes	Jacob Clas Catharina fox
	Parentes	Adam Philips, von Palatine Elisabeth Philips
<u>20th Januarii</u>	Infans	Niclaus
	Testes	Adam Nelles Anna Dumm
	Parentes	James farbus, von Palatine Margretha farbus
<u>23rd Jamarii</u>	Infans	James
	Testes	Jacob Klock Elisabeth Nelles

<u>1791</u>	Parentes	Daniel Hart, vom Royal Grant Catharina Hart, geb: Gerlach
<u>28th Januarii</u>	Infans	Daniel
	Testes	John Adam Gerlach Magdalena Gerlach
	Parentes	Johannes Pikard von Palatine Anna Margretha Pikard
<u>6th februarii</u>	Infans	Peter
	Testes	Peter* ----- Margretha, uxor
	Parentes	Heinrich Gerber von Palatine Maria Gerber
<u>19th februarii</u>	Infans	Marcus
	Testes	Christoph W. fox Margretha fox
	Parentes	Jacob Keller von Canajoharie Magdalena Keller, geb: Nelles
<u>27th februarii</u>	Infans	Elisabeth
	Testes	Andreas Keller Elisabeth Keller
	Parentes	J. Nicolaus Braun, von Palatine Catharina Braun, geb: Drunner
<u>9th March</u>	Infans	Maria
	Testes	Peter Schnell Maria Schnell
	Parentes	Melchior folz, jun ^r . German flats Catharina folz
<u>6th March</u>	Infans	Jacob Smith Catharina, born the 15 th Januarii <u>91</u> .
	Testes	Jacob Smith Catharina folz
	Parentes	Peter Bellinger - Yukersbusch Elisabeth Bellinger
<u>20th March</u>	Infans	Eva
	Testes	J. fr. Bellinger Eva Bellinger
	Parentes	Johannes frey, von Tillenburg Adam frey
<u>23rd March</u>	Infantes	Heinrich et Jacob, gemelli
	Testes	Heinrich Haring Anna Haring
		Jacob frey Catharina Haring

Note, entry No. 2. *The last name of witness, blotted and illegible.

<u>1791</u>	Parentes	Johannes Krankheit, von Canajoharrie Catharina Krankheit
27 th March	Infans	Anna
	Testes	Johannes Scheffer Anna Scheffer
	Parentes	Jost Louks, in Royal Grant Margretha Louks
27 th March	Infans	Gertrud, born the 8 th d ^o
	Testes	Heinrich Louks Gertrud Louks
	Parentes	Johannes Hellmer, von Palatine Magdalena Hellmer
27 th March	Infans	Christina
	Testes	Heinrich Nelles Christina Nelles
	Parentes	Heinrich Kulman, von Palatine Christina Kulman
30 th March	Infans.	Johann Heinrich
	Testes	Dieterich Suz Delia fox
	Parentes	Georg M. Schmid, von Tillenburg Anna Schmid
3 rd April	Infans	Maria
	Testes	Georg Schmid Janike Schmid
	Parentes	Heinrich Mayer, von Canajoharrie C. Anna Mayer
10 th April	Infans	Abraham
	Testes	Jacob Wallrath Elisabeth Wallrath
	Parentes	Heinrich Scheffer, Royal Grant Anna Scheffer
10 th April	Infans	Jacob
	Testes	Johannes Scheffer Margretha Scheffer
	Parentes	Johannes Hart, Palatine T. Sara Hart
10 th April	Infans	Maria
	Testes	John Markel Elisabeth Markel

<u>1791</u>	Parentes	Salomon Yuker, Palatine Elisabeth Yuker
3 rd May	Infans	Rudolf
	Testes	Adolph Haus Anna Eva Scheffer
	Parentes	Jacob Yuker, Palatine Magdalena Yuker
3 rd May	Infans	Anna
	Testes	Jacob Dusler Anna Dusler
	Parentes	Georg Staring, Schnellenbusch Anna Staring
8 th May	Infans	Anna
	Testes	Adam Zimmerman Maria Von Schleyk
	Parentes	Conrad Staring, Royal Grant Margretha Staring
8 th May	Infans	Benjamin
	Testes	Martin Von Schleyk Maria Von Schleyk
	Parentes	Adam Bersch, Palatine Anna Bersch
8 th May	Infans	Eva
	Testes	John Hess Anna Hess
	Parentes	Johannes flander, von Tillenburg Margretha flander
15 th May	Infans	Elisabeth
	Testes	Georg flander Delia fox
	Parentes	Kneles Bekman Palatine Catharina Bekman
15 th May	Infans	Dorothea
	Testes	Hellmes Schall Dorothea Wallrath
	Parentes	Jacob Schnell, Schnellenbush Elisabeth Schnell
22 nd May	Infans	Catharina
	Testes	Peter Wollever Catharina Wollever

<u>1791</u>	Parentes	Andreas Nelles, Canajoharrie Castle Elisabeth Nelles
22th May	Infans	Heinrich
	Testes	Peter Deygert Sara Deygert
	Parentes	Niclaus Schuyler, Canajoharrie Castle Elisabeth Schuyler
22th May	Infans	Johann Jost
	Testes	John Herchimer Anna Herchimer
	Parentes	Peter Hellegas, Palatine Catharina Hellegas
28th May	Infans	Elisabeth
	Testes	Johannes Wallrath Elisabeth Wallrath
	Parentes	Evan Vossberg, Canajoharrie Castle Catharina Vossberg
28th May	Infans	Elisabeth
	Testes	Johannes Eker Elisabeth Eker
	Parentes	Christian Boss, Canajoharrie Elisabeth Boss
12th Juny	Infans	Jacob
	Testes	Jacob Young Eva Young
	Parentes	Tillenburg
15th Juny	Infans	Jeremias
	Testes	Georg Reuter Reuter
	Parentes	Andreas Michler, von Palatine Anna Michler
15th Juny	Infans	Jacob
	Testes	Johannes Hellmer Anna Hellmer
	Parentes	Cesar Cox, von Germanflats Catharina Cox
19th Juny	Infans	Maria, born the 20th May
	Testes	Jacob Weber Maria Weber
	Parentes	Georg Stähli, von Germanflats Dorothea Stähli
19th	Infans	Johannes
	Testes	John Stähli Catharina Stähli

<u>1791</u>	Parentes	Heinrich Hart, von Schnellenbusch Anna Eva Hart
26th Juny	Infans	Maria
	Testes	Peter Schnell Anna Schnell
	Parentes	Rudolf Koch, Palatine town Anna Koch
3th July	Infans	Margaretha
	Testes	Heinrich Salzmann Maria Salzman
	Parentes	frederich Klock, Palatine Magdalena Klock
3th July	Infans	Anna
	Testes	Jacob G. Klock Maria Klock
	Parentes	Abenezer Cook, Palatine Elisabeth Cook
3th July	Infans	Elisabeth
	Testes	Salomon Yuker Elisabeth Yuker
	Parentes	friderich Bam, Palatine Elisabeth Bam
13th July	Infans	Margretha
	Testes	John Nelles Maria Hellmer
	Parentes	Wilhelm Kusner, Schnidersbusch Christina Kusner
17th July	Infans	Isaac
	Testes	Christian Pikard Anna Wendeker
	Parentes	Andreas Scheffer, Palatine Anna Scheffer
17th July	Infans	Johann friderich
	Testes	J. friderich Bellinger Catharina Bellinger
	Parentes	Joseph Pikard, Palatine town Magdalena Pikard
17th July	Infans	Benjamin
	Testes	Benjamin Ellwood Elisabeth Ellwood
	Parentes	Georg Nehr, Gaisberg Elisabeth Nehr
24th July	Infans	Catharina
	Testes	Georg Preiss Catharina Preiss

<u>1791</u>	Parentes	Salomon Dieffendorf, of Canajoharie Christina Dieffendorf
22th Septbris	Infans	Anna
	Testis	Anna Dieffendorf
	Parentes	Peter Schmid, of Tillenburg Jannike Schmid
24th Septembr	Infans	Peter
	Testes	Abraham Schmid Elisabeth Muller
	Parentes	Johannes Miller, of Canajoharie Elisabeth Muller
25th Septembr	Infans	Magdalena
	Testes	Conrad Miller Christina Muller
	Parentes	Christoph Bellinger, field District Anna Bellinger
2th 8bris	Infans	Elisabeth, born the 25th Aug: 1791
	Testes	Peter Bellinger Elisabeth Bellinger
	Parentes	Jacob Lenz, field District Maria Catharina Lenz
2th 8bris	Infans.	Elisabeth, born the 1 th Aug: 1791.
	Testes	Michel Wuterich Elisabeth Wuterich
	Parentes	Philipp Herter, field District Catharina Herter
2th 8bris	Infans	Catharina, born the 16 th 7bris 1791
	Testes	Michel Mayer Catharina Mayer
	Parentes	Marx Cranz, field District Catharina Cranz
2th 8bris	Infans	Marx, born the 4th Aug: 1791.
	Testes	Wilhelm Hellmer Eva Deyggert
	Parentes	Johannes Dinis, field District Elisabeth Dinis
2th 8bris	Infans	Eva, posthuma, born the 11th 7bris 1791
	Testes	Heinrich Mayer Eva Sallie
	Parentes	Jacob Rima, field District Dorothea Rima
2th 8bris	Infans	Elisabeth, born the 18th July 1791
	Testes	friderich Rima Elisabeth Mayer

<u>1791</u>	Parentes	John francis, field District Gertrud francis
2th 8bris	Infans	Anna, born the 21th Aug: 1791
	Testes	Marx Raspach Margretha Maush
	Parentes	Georg Weber, field District Margretha Weber
2th 8bris	Infans	Apollon, born the 11th Juny 1791
	Testes	friderich Rigel Catharina Weber
	Parentes	Severinus Deyggert, Canajoharie Magdalena Deyggert
2th 8bris	Infans	Werner
	Testes	Niclaus Herchimer Margretha Herchimer
	Parentes	Ludwig Rikard, Schneidersbusch Maria Rikard
9th 8bris	Infans	Conrad, born the 30th Aug: 1791
	Testes	Conrad Rikard
	Parentes	Johannes Mayer, Schnellenbusch Catharina Mayer
9th 8bris	Infans	Elisabeth, born the ²³ 30th 7bris 1791
	Testes	Jacob Markel Elisabeth Markel
	Parentes	Heinrich Huber, Schneidersbusch Elisabeth Huber
9th 8bris	Infans	Johann Dieterich, born the 20th July 1791
	Testes	Jacob Keller Margretha Ka *
	Parentes	Wilhelm Kilsz, Canajoharie Eva Kilsz
9th 8bris	Infans	Niclaus
	Testes	Niclaus Wendeker Bally Wendeker
	Parentes	Harpert Pragel, Schneidersbusch Anna Pragel
9th 8bris	Infans	Johannes, born the 15th 7bris 1791
	Testes	Albert Maldom Anna Eva Klock
	Parentes	Mayer, Jacob's sel. wittwe.
9th 8bris	Infans	Isaac
	Testes	Isaac Ellwood Magdalena Ellwood

For notes see page 37.

<u>1791</u>	Parentes	Heinrich Nelles. Palatine Catharina Nelles
16th 8bris	Infans	Margretha
	Testes	Johannes Nelles Margretha Klock
	Parentes	Georg Lambert. Palatine Magdalena Lambert
16th 8bris	Infans	Magdalena, born the 19th 7bris 1791.
	Testis	Magdalena Bellinger
	Parentes	Ephraim Keyl. Canajoharie Cornelia Keyl
23th 8bris	Infans	Rachel
	Testes	John Wilsi Rahel Wilsi
	Parentes	Neth Hornbeck. Canajoharie Anna Hornbek
23th 8bris	Infans	Jacob
	Testes	Neth fort Alice fort
	Parentes	Andreas fort. Palatine town Margretha fort
23th 8bris	Infans.	Andreas
	Testes	Thomas Muscher Knelia Muscher
	Parentes	Arend feinhaupt. Canajoharie Catharina feinhaupt
23th 8bris	Infans	Arendt
	Testes	Carl Albertin Margretha Albertin
	Parentes	Heinrich Petri. Royal Grant. Magdalena Petri
23th 8bris	Infans.	Magdalena
	Testes	Adam Gerlach Dorothea Zimmermann
	Parentes	Johannes Wollever. Royal Grant Catharina Wollever
23th 8bris	Infans.	Danniel, mort in april 1792.
	Testes	David Schuyler Margretha Schuyler
	Parentes	Jacob farbus. Canajoharie C. Eva farbus
23th 8bris	Infans	Dorothea
	Testes	Suvel Abee Dorothea Abee

Translation, entry No. 8.

Danniel, died in April 1792.